

**Tekstiil ja tekstiiltooted. Põlemisomadused.
Kardinad ja eesriided. Vertikaalsete proovide
süttivuse määramise erimenetlus (väike leek)**

Textiles and textiles products - Burning behaviour -
Curtains and drapes - Detailed procedure to
determine the ignitability of vertically oriented
specimens (small flame)

EESTI STANDARDI EESSÕNA

NATIONAL FOREWORD

Käesolev Eesti standard EVS-EN 1101:2000 sisaldab Euroopa standardi EN 1101:1995 ingliskeelset teksti.

Standard on kinnitatud Eesti Standardikeskuse 11.01.2000 käskkirjaga ja jõustub sellekohase teate avaldamisel EVS Teatajas.

Standard on kättesaadav Eesti standardiorganisatsioonist.

This Estonian standard EVS-EN 1101:2000 consists of the English text of the European standard EN 1101:1995.

This standard is ratified with the order of Estonian Centre for Standardisation dated 11.01.2000 and is endorsed with the notification published in the official bulletin of the Estonian national standardisation organisation.

The standard is available from Estonian standardisation organisation.

ICS 13.220.40, 97.160

Standardite reprodutseerimis- ja levitamiseõigus kuulub Eesti Standardikeskusele

Andmete paljundamine, taastekitamine, kopeerimine, salvestamine elektroonilisse süsteemi või edastamine ükskõik millises vormis või millisel teel on keelatud ilma Eesti Standardikeskuse poolt antud kirjaliku loata.

Kui Teil on küsimusi standardite autorikaitse kohta, palun võtke ühendust Eesti Standardikeskusega:
Aru 10 Tallinn 10317 Eesti; www.evs.ee; Telefon: 605 5050; E-post: info@evs.ee

Right to reproduce and distribute Estonian Standards belongs to the Estonian Centre for Standardisation

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, without permission in writing from Estonian Centre for Standardisation.

If you have any questions about standards copyright, please contact Estonian Centre for Standardisation:
Aru str 10 Tallinn 10317 Estonia; www.evs.ee; Phone: +372 605 5050; E-mail: info@evs.ee

EUROPEAN STANDARD

EN 1101

NORME EUROPÉENNE

EUROPÄISCHE NORM

November 1995

ICS 59.080.30

Descriptors: textiles, woven fabrics, upholstery, curtains, fire tests, flammability, test specimens

English version

Textiles and textile products - Burning behaviour -
Curtains and drapes - Detailed procedure to
determine the ignitability of vertically oriented
specimens (small flame)

Textiles et produits textiles - Comportement au
feu - Rideaux et tentures - Procédure détaillée
pour déterminer l'allumabilité d'éprouvettes
disposées verticalement (petite flamme)

Textilien - Brennverhalten von Vorhängen und
Gardinen - Detailliertes Verfahren zur
Bestimmung der Entzündbarkeit von vertikal
angeordneten Proben (kleine Flamme)

This European Standard was approved by CEN on 1995-10-25. CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CEN member.

The European Standards exist in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, Netherlands, Norway, Portugal, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

CEN

European Committee for Standardization
Comité Européen de Normalisation
Europäisches Komitee für Normung

Central Secretariat: rue de Stassart, 36 B-1050 Brussels

© 1995

All rights of reproduction and communication in any form and by any means reserved in all countries to CEN and its members.

Ref. No. EN 1101:1995 E

Contents	Page
Foreword	3
1 Scope	4
2 Normative references	4
3 Sampling	4
4 Cleansing	5
5 Test specimens	5
6 Conditioning	5
7 Test procedure	6
8 Test report	6

This document is a preview generated by EVS

Foreword

This European Standard has been prepared by the Technical Committee CEN/TC 248 "Textiles and textile products", of which the secretariat is held by BSI.

This European Standard shall be given the status of a National Standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by May 1996, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by May 1996.

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, Netherlands, Norway, Portugal, Spain, Sweden, Switzerland and the United Kingdom.

The ignitability is determined using a modified EN ISO 6940. These modifications are listed in this document.

This document is a preview generated by EVS

1 Scope

This European Standard specifies a procedure to determine the ignitability of textiles for curtains and drapes by testing in accordance with EN ISO 6940.

2 Normative references

This European Standard incorporates by dated or undated reference, provisions from other publications. These normative references are cited at the appropriate places in the text and the publications are listed hereafter. For dated references, subsequent amendments to or revisions of any of these publications apply to this European Standard only when incorporated in it by amendment or revision. For undated references the latest edition of the publication referred to applies.

EN 26330 Textiles - Domestic washing and drying procedures for textile testing
(ISO 6330 : 1984)

EN ISO 6940 : 1995 Textile fabrics - Burning behaviour - Determination of ease of ignition
of vertically oriented specimens (ISO 6940 : 1984)

ISO 3175 Textiles - Determination of dimensional change on dry cleaning in
perchloroethylene-Machine method

3 Sampling

Test samples shall be representative of the materials and drapes in accordance with the number and size of the test specimen in EN ISO 6940.

4 Cleansing

The sample shall be submitted to the cleansing procedure given on the care label. If no cleansing procedure is prescribed, the material shall be submitted to one cycle of one of the following standard cleansing procedures as appropriate to the fabric:

- wash procedure in accordance with method 6A (40 ± 3)°C of EN 26630 and dried in accordance with method C of EN 26330;